

Łódź, dn.....  
Lodz, date

.....  
Imię i Nazwisko  
Name and surname

.....  
PESEL  
PESEL number

.....  
Nazwa Szkoły Doktorskiej  
Name of the Doctoral School

## OŚWIADCZENIE DECLARATION

Oświadczam, że\*:  
I declare, that\*:

- Pobieram wynagrodzenie w wysokości co najmniej 150% wysokości stypendium doktoranckiego<sup>1</sup> z tytułu zatrudnienia w związku z realizacją projektu badawczego<sup>2</sup>, o którym mowa w art. 119 ust. 2 pkt 2 i 3 ustawy PSWiN<sup>3</sup>,  
*I receive remuneration in the amount of at least 150% of the amount of the doctoral scholarship<sup>1</sup> for employment in connection with the implementation of a research project<sup>2</sup> referred to in Article 119(2)(2) and 119(2)(3) of the PSWiN<sup>3</sup> Act,*
- Nie pobieram wynagrodzenia w wysokości co najmniej 150% wysokości stypendium doktoranckiego<sup>1</sup> z tytułu zatrudnienia w związku z realizacją projektu badawczego<sup>2</sup>, o którym mowa w art. 119 ust. 2 pkt 2 i 3 ustawy PSWiN<sup>3</sup>,  
*I do not receive remuneration in the amount of at least 150% of the amount of the doctoral scholarship<sup>1</sup> due to the employment in connection with the implementation of a research project<sup>2</sup> referred to in Article 119(2)(2) and 119(2)(3) of the PSWiN<sup>3</sup> Act,*

.....  
\*właściwie zaznaczyć/ tick as appropriate

<sup>1</sup>dotyczy doktorantów zatrudnionych na podstawie umowy o pracę po 21 września 2021 roku i pobierających wynagrodzenie w wysokości co najmniej 4001,55 zł brutto miesięcznie (przed oceną śródkresową) albo co najmniej 6164,55 zł brutto (po ocenie śródkresowej)/ applies to doctoral students employed under a contract of employment after 21 September 2021 and receiving remuneration in the amount of at least PLN 4001,55 gross per month (before the mid-term evaluation) or at least PLN 6164,55 gross (after the mid-term evaluation)

<sup>2</sup> dotyczy projektów realizowanych w podmiocie prowadzącym szkołę doktorską czyli na Uniwersytecie Łódzkim (w przypadku Szkoły Doktorskiej BioMedChem dotyczy to także projektów realizowanych w Instytutach PAN współtworzących Szkołę Doktorską BioMedChem)/applies to projects implemented in the entity running the doctoral school, i.e. at the University of Lodz (in the case of the BioMedChem Doctoral School, this also applies to projects carried out at the PAN Institutes co-creating the BioMedChem Doctoral School)

<sup>3</sup>w przypadku doktoranta 1) skierowanego do pracy w uczelni na podstawie umowy zawartej z Centrum Łukasiewicz, instytutem Sieci Łukasiewicz albo zagraniczną instytucją naukową; 2) będącego beneficjentem przedsięwzięcia, programu lub konkursu ogłoszonego przez NAWA, NCBiR, NCN lub międzynarodowego konkursu na realizację projektu badawczego; 3) w czasie realizacji projektu badawczego lub dydaktycznego finansowanego: a) ze środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej, b) przez inny podmiot przyznający grant/in the case of a doctoral student 1) posted to work at the University on the basis of an agreement concluded with the Łukasiewicz Centre, the Łukasiewicz Research Network Institute or a foreign scientific institution; 2) being a beneficiary of a project, programme or competition announced by NAWA, NCBiR, NCN or an international competition for the implementation of a research project; 3) during the implementation of a research or teaching project financed: a) with funds from the European Union budget, b) by another entity awarding the grant

- Byłem/am doktorantem w innej szkole doktorskiej (poza Uniwersytetem Łódzkim) w okresie od .....do ..... i pobierałem/am stypendium doktoranckie przez .....miesiący<sup>4</sup>.  
*I was a doctoral student at another doctoral school (apart from the Doctoral School of the University of Lodz) in the period from ..... to ..... and received a doctoral scholarship for ..... months<sup>4</sup>.*
- Nie byłem/am doktorantem w innej szkole doktorskiej (poza Uniwersytetem Łódzkim).  
*I was not a doctoral student at any other doctoral school (apart from the Doctoral School of the University of Lodz).*
- Jestem zatrudniony/a jako nauczyciel akademicki lub pracownik naukowy w wymiarze czasu pracy .....  
*I am employed as an academic teacher or a researcher with a working time.....*
- Nie jestem zatrudniony/a jako nauczyciel akademicki lub pracownik naukowy.  
*I am not employed as an academic teacher or researcher.*

Świadoma/y odpowiedzialności karnej za podanie nieprawdziwych danych, oświadczam, że powyższe dane są zgodne ze stanem faktycznym.

*Being aware of the criminal liability for providing false data, I declare that the above data is consistent with the facts.*

W przypadku zaistnienia okoliczności mających wpływ na zmianę treści oświadczenia, **zobowiązuję się niezwłocznie pisemnie powiadomić o tym fakcie szkołę doktorską.**

*In the event of circumstances affecting the change of the content of the declaration, I undertake to immediately notify the Doctoral School of this fact in writing.*

.....  
*Podpis*  
*Signature*

---

<sup>4</sup>należy dołączyć zaświadczenie z uczelni na temat okresu pobierania stypendium doktoranckiego/ one should attach a certificate from the University on the period of receiving the doctoral scholarship.